

Tarifs de location de la salle - Hall Rental Prices

Options	Prix pour 1 Jour 1-Day Price	Prix pour 2 Jours 2-Day Price
Location complète de la salle, plus de 100 personnes (aucune utilisation de la cuisine) <i>Full hall rental, more than 100 people (no use of kitchen)</i>	\$575	\$725
Location de la salle avec l'utilisation de la cuisine pour réchaud seulement (aucune ustensile, carafe pour café/thé) <i>Hall rental with use of kitchen for warming only (no dishes, coffee/tea urns)</i>	\$675	\$825
Location de la salle avec accès complet à la cuisine (incluant les ustensiles, verres de vin) <i>Hall rental with full kitchen access (including dishes, wine glasses)</i>	\$825	\$975
Moins de 100 personnes, réception privée (aucune utilisation de la cuisine) <i>Less than 100 people, private function (no use of kitchen)</i>	\$225	
Moins de 100 personnes, ouvert au public (aucune utilisation de la cuisine) <i>Less than 100 people, open to public (no use of kitchen)</i>	\$325	
Coût de remplacement des verres de vin <i>Wine glass replacement cost</i>	\$7.00 chacun/ <i>each</i>	

La location de la salle inclut l'utilisation gratuite de la connexion Internet sans-fil du CCL.	<i>The hall rental includes the free use of the CCL's wireless Internet connexion.</i>
Un acompte de 25% est requis pour garantir la location de la salle.	<i>A 25% deposit is required to secure hall rentals.</i>
Un dépôt de garantie peut être exigé en fonction de votre événement.	<i>A damage deposit may be required depending on your event.</i>
Les groupes communautaires à but non lucratif de Lavigne qui demandent des installations pour des réunions ne seront pas facturés des frais de location. Si des frais d'aménagement ou de nettoyage sont engagés, ceux-ci doivent être payés par le groupe communautaire respectivement.	<i>Lavigne-based community non-profit groups requesting facilities for meetings will not be charged a rental fee. If set-up or clean-up costs are incurred, these are to be paid by the respective community group.</i>

Capacité de la salle - [Hall Capacity](#)

La capacité incluent toutes les personnes sur place qui organisent / dirigent l'événement. <i>Capacity includes all persons on-site organizing/running the event.</i>	Capacité de la salle Hall Capacity
avec aucune table <i>With no tables</i>	467
avec tables et chaises, piste de danse <i>With tables & chairs, dance floor</i>	300
avec tables et chaises pour repas <i>With chairs & tables for dining</i>	396
avec tables et chaises, aucune piste de danse \ <i>With chairs & tables, no dance floor</i>	396

Les tarifs présentés sont sujets à changer sans préavis.
The prices listed are subject to change without notice.